

# P.-T. Ducourrau naturalistaren kaierak

Biarritzeko XIX. mendeko aberediaren iruditegia

## Istingorra

Hegazti zangaluzeak / Moko luzeak



### Ezaugarri fitxa

#### P.Th. Ducourrauren terminologia

Izen zientifikoa: **Scolopax gallinago**  
Frantsesezko izena: **petite bécassine**  
Saillkapena: **Hegaztia – 5. ordena – Zangaluzea – 3. familia – Moko luzeak**  
Beste izenak: **Becadoun (Gaskoinez), Becassina (Proventzeraz)**

#### Gaurko terminologia

Izen zientifikoa: **Gallinago gallinago**  
Frantsesezko izena: **Bécassine des marais**  
Euskarazko izena: **Istingor arrunta, Istingorra, Mingorra**

### Eskuizkribuaren transkripzioa

#### Izena / Saillkapena

Scolopax Gallinago . L. m darrac - zkia – 16.? orria – 229. zkia  
Zangaluzen ordeneko hegaztia – Moko meheen familia  
Petite Bécassine  
Gaskoinez Becadoun, Proventzeraz Becassina  
5.ordena – hegazti zangaluzeak  
III.familia – Moko luzeak  
Risso, III, 50 – 229. zkia

#### Xehetasunak

Mokoa azpitik ikusia

#### Deskribapena

Moko beltzaran berdea, punta lima formakoa  
Lepoa gaztaina eta horia  
Sabela txuria. Hegalen azpia grisa gaztain-kolorez eta txuriz titakatua, bizkarra gaztain iluna eta horia  
Patak berde argiak

#### Oharrak

Neurri naturaleko marrazkia. Biarritz, 1865eko urriaren 6a. D Jaunak ikusia